20'

SEMAINE DE LA LANGUE FRANÇAISE
ET DE LA FRANCOPHONIE EN SUISSE
DU 13 AU 22 MARS 2015

PROGRAMME
LUCERNE ET ENVIRONS

Le français

slff

So leicht fließt
Französisch...

Consultez notre programme culturel
et pédagogique en ligne.
Alle unsere Kultur- und Schulangebote
auf www.slff.ch

20'

SEMAINE DE LA LANGUE FRANÇAISE ET DE LA FRANCOPHONIE EN SUISSE DU 13 AU 22 MARS 2015

PROGRAMME LUCERNE ET ENVIRONS

Mardi 10 mars 2015, 18h30

Universität/Pädagogische Hochschule, Hörsaal 6 Parterre/Rez-de-chaussée, Frohburgstrasse 3, Luzern

C'EST SI BON !

Quelques moments-clés dans l'histoire de la gastronomie française par le Prof. Dr. Victor Saudan, enseignant-chercheur à la HEP Lucerne et gastronome pratiquant. La conférence est suivie d'une petite dégustation expérimentale en présence de tous les groupes francophonophiles de Lucerne : Franco Luzern, Alliance française de Lucerne, Réveil Afrique. Vortrag zu einigen Schlüsselmomenten in der Geschichte der französischen Gastronomie von Prof. Dr. Victor Saudan, Dozent und Forscher an der PH Luzern und praktizierender Gastronom. Im Anschluss an den Vortrag findet eine kleine experimentelle Degustation statt.

Entrée : CHF 15.– avec dégustation/Étudiants CHF 10.– avec dégustation
Infos/Réservations : federica.musio@phlu.ch
Organisation : Cercle de français PH Luzern

Mercredi 11 mars 2015, 18h30

Universität/Pädagogische Hochschule, 2. Stock/Raum UP2.B30, Frohburgstrasse 3, Luzern

LA FONTAINE À TRAVERS LE TEMPS ET L'ESPACE ATELIER DE LECTURE

Découverte de formes ludiques de lectures partagées autour de quelques fables de La Fontaine à travers le temps et l'espace. Atelier animé par Marlène Lebrun (Haute École Pédagogique de Porrentruy). Lese-Werkstatt von Marlène Lebrun, Dozentin an der PH Porrentruy. Wir entdecken verschiedene spielerische Methoden, gemeinsam Texte zu lesen und zu besprechen. Im Zentrum stehen einige Fabeln von La Fontaine in unterschiedlichen Versionen.

Entrée : CHF 10.–/Étudiants CHF 5.–
Infos/Réservations : federica.musio@stud.phlu.ch
Organisation : Cercle de français PH Luzern

Jeudi 12 mars 2015, 18h

Aula de la Kantonsschule Alpenquai, Alpenquai 46–50, Luzern

CLIQUER SUR J'AIME CONCERT SCOLAIRE

18h, s'adresse aux classes du secondaire II, suivi de :

L'INAUGURATION OFFICIELLE DE LA SLFF

Champion de France de slam 2013 et parrain de la Semaine de la langue française et de la francophonie, Narcisse joue avec les mots et la technologie. **Ce concert pour les classes s'inscrit dans le cadre de l'inauguration de la Semaine de la langue française et de la francophonie en Suisse** qui a lieu pour la première fois à Lucerne. Il sera suivi d'une partie officielle (sur invitation) avec allocutions et clôture en chansons et en beauté : « dodo hug chante en français ». Wortkaskaden, galoppierende Verse, ruhigere Ohrlandschaften, projizierte Bilder, die neue Kulissen schaffen. Wir laden Klassen der Sekundarstufe II ein, den Slam-Poeten Narcisse kennenzulernen und der französischen Sprache auf besondere Art zu begegnen. **Anschliessend findet die offizielle Eröffnung der Semaine de la langue française et de la francophonie** in der Schweiz statt (Teilnahme auf Einladung). Dodo hug beschliesst den Abend... en chansons !

Entrée : libre sur réservation.
Infos : sandrine.charlot@ne.ch
Réservations pour le concert (classes du secondaire II) : michael.eisner@phlu.ch
Site : www.slff.ch/www.auxartsetc.ch
Organisation : Délégation à la langue française, Aux arts etc. et la Haute école pédagogique de Lucerne pour la partie scolaire. OIF, DFAE, DLF, DWB et Ambassade de France en Suisse pour la partie officielle

Vendredi 13 mars 2015, 20h15 (Kriens)

Südpol, Arsenalstrasse 28, Kriens
Pour s'y rendre depuis la gare de Lucerne : bus 14 en direction de Horw, Station : Südpol

PUTAIN DE GUERRE ! SPECTACLE MUSICAL

La Grande Guerre : 10 millions de morts, 9 millions d'orphelins, 19 millions de blessés. Tardi et Dominique Grange nous propulsent dans ce passé si douloureux et si proche. Ce spectacle associe chansons, textes, images et se base sur l'ouvrage

éponyme du dessinateur Tardi. Du festival d'Angoulême... à Fumetto ! Eine musikalische Comic Lesung mit Tardi über das Gemetzel des ersten Weltkrieges. Mit Liedern von Aragon, Léo Ferré und Dominique Grange selber.

Ce concert est en lien avec l'exposition Tardi présentée toute la semaine à Fumetto.

Tardi est l'un des plus grands dessinateurs actuels, il a consacré une grande partie de son travail à la Grande Guerre. Cette exposition présente une centaine de dessins originaux sur le sujet. Tardi gehört zu den wichtigsten und bekanntesten Vertretern des zeitgenössischen Comics. Mit seinen Zeichnungen hat er das öffentliche Bild des Ersten Weltkrieges wie kein anderer Künstler geprägt, und dies nicht nur in Frankreich. In dieser bisher umfangreichsten Retrospektive des grossen französischen Künstlers, die im Rahmen des Festivals Fumetto stattfindet, sind einige hundert Originale zu entdecken.

Entrée : CHF 35.–/CHF 25.–
Infos/Réservations : starticket.ch
Site : www.fumetto.ch
Organisation : Fumetto – Festival International de la BD de Lucerne
Avec le soutien de l'Ambassade de France en Suisse

Samedi 14 mars 2015, 20h30

Sousol, Baselstrasse 13, Kasernenplatz, Luzern

PONY DEL SOL POP-CABARET

Pony del Sol distille des mélodies accrocheuses inspirées de l'absurdité du réel ou invitant à la rêverie. Avec une voix acrobatique permettant certains numéros de voltige, elle navigue à travers les styles musicaux. Après un passage remarqué au Paléo à Nyon ou au Festival de la Cité, elle nous fera partager, à Lucerne, son univers ludique, sa drôlerie et son mordant. En duo avec Benoît Gisler (guitare, basse, claviers, chœurs). Die Comby aus Fribourg nimmt das Publikum mit auf eine Reise in die Popwelt und die verspielte Poesie. Allez-hop ! Nos vamos !

Entrée : CHF 22.–/Étudiants CHF 15.–
Infos/Réservations : francoluzern@bluewin.ch
Site : www.francoluzern.ch
Organisation : Franco Luzern
Avec le soutien de Stadt Luzern et de la Fondation Oertli

Dimanche 15 mars 2015, à 11h et à 13h30

DISCUSSIONS DANS LE CADRE DE FUMETTO

11h au Kunstmuseum : Réalité historique et fiction avec Tardi, l'historien Jean-Pierre Verney et Ariel Herbez (fr/angl.). Historische Realität versus irrsinnige Fiktion. Die Podiumsdiskussion wird die Kooperation zwischen dem Zeichner und dem Geschichtsexperten beleuchten.

13h30 au Kunstmuseum : Nous sommes Charlie : table ronde sur la liberté d'expression des dessinateurs. Zeichnerinnen und Zeichner sprechen über die Notwendigkeit der politischen Karikatur. Auf Französisch und Englisch

Entrée libre
Avec le soutien de Aux arts etc. et du Comicmuseum Basel

Jeudi 2 avril 2015, 10h–12h et 13h30–15h30

PAUSE MINI-FESTIVAL DE FILMS POUR LES CLASSES

Cinéma Bourbaki, Bourbaki Kino/Bar/Bistro, Löwenplatz 11, Luzern

Projections pour les classes en présence du réalisateur, Mathieu Urfer

Une histoire d'amour entre deux jeunes gens, Sami et Julia, la « pause » qu'ils font dans leur relation, mais aussi une amitié singulière et très belle entre un jeune homme et un vieillard. Im Film geht es um die Liebesgeschichte zwischen zwei jungen Menschen, Sami und Julia, und die « Pause », die sie beschliessen. Gleichzeitig wird die aussergewöhnliche Freundschaft zwischen einem jungen und einem sehr alten Mann thematisiert.

Entrée : CHF 5.– Pour les classes du secondaire II
Infos/Réservations : katharina.oechslin@phlu.ch
Site : www.slff.ch/www.auxartsetc.ch
Organisation : Aux arts etc. et la Haute école pédagogique de Lucerne
Avec le soutien de l'Office fédéral de la culture

Nous remercions/Wir danken :

Alliance française de Lucerne, Aux arts etc., Cercle de français PH Luzern, Fondation Oertli, Franco Luzern, Fumetto, Kantonsschule Alpenquai, Kino Bourbaki, Réveil Afrique, Stadt Luzern

Consultez notre programme en ligne et nos fiches pédagogiques et participez à notre jeu sur les mots venus d'ailleurs. Alle unsere Kultur- und Schulangebote auf www.slff.ch